

Løysasøla 4,00 kr.
52. árgangur

SOSIALURIN

frælsi
javnadur — broðralag

Nr. 83 — Leygardagur 27. október 1979

Býráðið í Havn sigur:

Nei til telefonstöð í miðbýnum

Stjórin á Telefonverkinum:

Talan um maktmisnýtslu

Lesið á síðu 18

Diskotekklubbamálið:

Fingu grannskoðara at konstruera roknskapir

— Tá skattamyndugleikarnir komu uppí leikin. Viðgerðin í landsrættinum varði meira enn 10 tímar

— Tað byrjaði við, at teir komu til okkara og søgdu, at skattamyndugleikarnir vóru eftir teimum. Teir bóðu okkum seta saman roknskapir, bygdar á teimum skjølum, sum vóru tøk. Hetta segði Pauli Ellefsen í landsrættinum hósðagin, tá diskotekklubbamálið sonevnda var til viðgerðar. Hann sipaði til Árna C. Joensen og Petur Olivar í Hoyvik. Frammanundan hevði sakførarin hjá teimum báðum upplýst, at eitt skattamál er orsök in til, at grannskoðaðir roknskapir eru gjørdir yvir Discoteque Club. Talan er um árin 1972-75. Hann upplýsti eisini, at skattamálið hjá Peturi O. í Hoyvik var avgreitt og ikki appellað. Hinvegin var málið hjá Árna C. Joensen steðgað til úrslitið av sakarmálinum millum hann og Discoteque Club var greitt.

Tað var Jørmund

Vágadal, sum arbeiðir í grannskoðaravirkinum hjá Paula Ellefsen, sum konstrueraði roknskapirnar fyri báðar nevndarlimirnar og Discoteque Club. Pauli Ellefsen segði í landsrættinum, at skjølini, sum vóru tøk, ikki vóru nóg gott grundarlag at gera roknskapirnar á. Ti máttu samrøður við nevndarlimirnar og sammetingar við roknskapin hjá Havnar klubba til afturat.

Tað tók meira enn 10 tímar at viðgera sakarmálið millum Discoteque Club og Árna C. Joensen og Petur O. í Hoyvik í landsrættinum. Tá blaðið fór til prentingar fyrrapartin í gjár, var dómsviðgerðin um at verða liðug.

Teir báðir fyrrverandi nevndarlimirnar í Discoteque Club, Árne C. Joensen og Petur O. í Hoyvik, blivu í juni 1977 av táverandi nevndini steyndir eftir 534.600 kr., sum teir — eftir meting nevndarinnar — tá — uttan heimild hava tikið sær í samsýning fyri nevndararbeiði. Teir vórðu eisini kravdir eftir roknskaparbókunum fyri tey árin, teir sótu í nevndini.

Dómur fall í Føroya rætti í februar í ár. Árne C.

Joensen og Petur O. í Hoyvik vórðu dændir at gjalda 204.600 kr. og lata Discoteque Club roknskaparbøkurnar. Báðir partar skutu dómin inn fyri hægri rætt, Discoteque Club tó ikki tann partin, sum snúði seg um roknskaparbøkurnar.

Í landsrættinum hósðagin kravdi sakførarin hjá Discoteque Club, at saksøktu skulu gjalda 534.600 kr. umframt 5% árliga rentu frá juni 1977. Sakførarin hjá saksøktu, Mogens Birch, kravdi teir frikendrar.

Fekk ikki stundir at seta seg við roknskapinum

Árne C. Joensen sat í nevndini fyri Discoteque Club frá tí, hann varð stovnaður í 1971, til apríl 1977. Petur O. í Hoyvik gjørdist nevndarlimur í 1973. Hann var kassameistari til 1977.

Tað var fyri ein stóran part roknskapirnar fyri hesi árin, landsrættarfundurin hósðagin kom at snúgvá seg um. Petur O. í Hoyvik var ikki á fundinum, hann er í Danmark, men Árne C. Joensen bleiv leiddur fram sum vitni. Hann segði, at umframt teir roknskapir, sum grannskoðarin gjørdi til skattamyndugleikarnar, vóru aðrir roknskapir til. Men hann kundi ikki finna teir. Seinna kom Mogens Birch við einum uppkasti til ein roknskap fyri 1972. Árne C. Joensen visti ikki, um hesin nakrantíð bleiv lagdur fram á aðalfundi. Hann upplýsti, at Sigurd

Bech hevði gjørt henda roknskapin. Hann upplýsti eisini, at Sigurd Bech, sum var fyrsti kassameistari Discoteque Club's, fór úr nevndini í 1973, orsakað av vantandi roknskap.

Men roknskapirnar fyri 1972 samsvaraðu ikki hjá Sigurd Bech og Jørmund Vágadal. Hjá kassameistarunum var avlopið til nevndarlimirnar at býta kr. 38.000 — hjá grannskoðaranum kr. 104.000!

Árne C. Joensen meinti, talið hjá Sigurd Bech var tað rætt. Somuleiðis meinti hann, at avlopið í 1973 ikki kundi verða slakar 100.000 kr., soleiðis sum grannskoðarin fekk tað til, men einans 40.000 kr. Tað var rættari samanborið við talið hjá Sigurd Bech fyri 1972.

Hetta fekk formannin í landsrættinum at spyrja:

— Tá ein setur upp ein roknskap til skattamyndugleikarnar, er tað so ikki steinert at seta inn-tøkuna hægri enn hon í veruleikanum hevur verið?

Árne C. Joensen:

— Hevði eg havt stundir og høvi til at seta meg við roknskapinum, so hevði eg ikki góðtikið hann.

Hann segði, at hann tó í fyrsta umfari hevði góðtikið at bliva skattaður av 104.000 kr.

Jógvan P. Lassen:

— Hvi gjørdi tú ikki vart við, at talið var ov stórt, tá roknskapurin bleiv býttur út til 200 fólk á limafundinum í apríl 1977?

— Eg sa hann ikki. Tað



var Petur O. í Hoyvik, sum býtti hann út.

Ongar atfinningar

Uppá fyrispurning frá landsrættarformanninum

segði Árne C. Joensen, at samsýningin til báðar nevndarlimirnar ongantíð hevur verið viðgjørd á aðalfundi. Tó hevur Petur O. í Hoyvik skrivað í

Framhald á síðu 12

Púrt onki hald í tíðindunum

— Hvørki Tinganes ella Strandferðslan upprunin til tey. Uppsetingin í Dagblaðinum eitt politiskt stig hjá Óla Breckmann

Tað er onki hald í tíðindunum í Dagblaðnum mikudagin um, at «kreftir í Tinganesi og á Strandferðsluni aftur liggja framvið at keypa skip til almenna millumlandasigling».

Herger Nielsen, landsstýrismaður, avsannaði tey, tá vit høvdu samband við hann mikukvöldið.

Landsstýrið hevur onki gjørt í skipamálinum, uttan at seta 10-manna nevndina, sum í vetur skal kanna tað, segði landsstýrismaðurin.

Risaferja

Dagblaðið skrivur, at ætlanin er at keypa eina finska risaferju fyri útvið 100 mill. kr. Sagt verður, at Strandferðslan hevur góðar 30 mill. kr. tókar til keypið og, at tað ætlandi verður veruleiki komandi summer. Hesi tíðindi eru

úr einum skipariti, Car ferry Info. Herger Nielsen visti ikki, hvaðani ritið hevur hesi tíðindi. Tað er hvørki úr landsstýrinum ella frá Strandferðsluni. Hann segði, at somu tíðindi vórðu endurgivin í Dimmalætting fyri stuttum.

— Eg tosaði tá við Strandferðsluna, men har kendu teir onki til tað. Strandferðslan hevur heldur ongan myndugleika til at finna upp á soverðið.

— Er greinin í Dagblaðnum eitt politiskt stig hjá fólkaflokkinum ella er bert talan um eina tilvildarlaga tíðindagrein?

— Eg vil siga, at henda uppsetingin er eitt politiskt stig hjá Óla Breckmann. Har stendur, at ivaleys eru Tinganes og Strandferðslan blandað uppí hasi tíðindini. Tað eru illgitingar, sum ongan botn hava.